



聖公會陳融中學

SKH CHAN YOUNG SECONDARY SCHOOL

新界上水智昌路6號 6 Chi Cheong Road, Sheung Shui, N.T.

電話 Tel: (852) 2671 8989 傳真 Fax: (852) 2679 3399 電子郵件 Email: info@skhcyss.edu.hk

入學申請表格

APPLICATION FORM FOR ADMISSION

申請入讀 Apply for admission to		只供校方填寫 Office use only	
學年 School year: _____ 學期 Term: _____	<input type="checkbox"/> 中一 S.1 <input type="checkbox"/> 中三 S.3 <input type="checkbox"/> 中五 S.5 <input type="checkbox"/> 中二 S.2 <input type="checkbox"/> 中四 S.4	申請編號: _____ - ____/____ Application No.:	

本表格須由申請人以正楷填寫。This form is to be filled in by applicant in BLOCK LETTERS.

1. 學生個人資料 Student's Personal Particular			相片 PHOTO
學生姓名: Name of Student:	(中文) (In Chinese)	(英文) (In English)	
性別: Sex:	年齡: Age:	出生日期:    日    月    年 Date of Birth:    dd    mm    yyyy	
宗教: Religion:	身份證號碼: HKID Number:	教育局發出之學生編號: EDB STRN:	
住址: Residential Address:			
通訊地址: Correspondence Address: (如與上述住址不同方要填寫 Please complete this part ONLY if it is different from the residential address above)			

2. 學歷 Academic Qualifications

2.1 曾入讀學校 Schooling History

小學教育 Primary Education		就讀年份 Year Attended	
學校名稱 Name of School	(中文 in Chinese):	20____ - 20____	
	(英文 in English):		
中學教育 Secondary Education		就讀年份 Year Attended	年級 Level / Grade
學校名稱 Name of School	(中文 in Chinese):	20__ - 20__	
	(英文 in English):		
	(中文 in Chinese):	20__ - 20__	
	(英文 in English):		

2.2 最近兩學年的學習表現 Academic performance in the last two school years

年級 Level	學期 Term	全班名次 Position in Class	全班總人數 No. of students in Class	全級名次 Position in Level	全級總人數 No. of students in Level	科目等第 / 分數 Subject Grade / Mark			操行 Conduct
						英文 English	中文 Chinese	數學 Maths	
	3 (if any 如適用)								
	2								
	1								
	3 (if any 如適用)								
	2								
	1								

### 3. 課外活動 / 服務 Participation in Co-curricular Activities / Services

編號 Item	年份 Year	活動 / 服務 Activity / Service	職務 / 崗位 Position / Role	頒發機構 Organization
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				

### 4. 成就 Achievements

學術 Academic				
編號 Item	獎項/獎學金 Award / Scholarship	頒發機構 Organization	頒發年份 Year Awarded	
1.				
2.				
3.				
4.				
運動 Sports				
編號 Item	比賽名稱 Competition	參賽類別 Level of Participation (如校隊、港隊、體育總會代表) (School Team, HK Representative, Representative of Sports Association.)	獎項 (如有) Award (if any)	頒發年份 Year Awarded
1.				
2.				
3.				
4.				
音樂 Music				
編號 Item	樂器/聲樂 Instrument / Singing	考試機構 Exam Authority / Board	級別 Level Achieved (優/良/合格) (Distinction/Merit/Pass)	頒發年份 Year Achieved
1.				
2.				
3.				
4.				
其他 Others				
編號 Item	活動 Activity	獎項 (如有) Award (if any)	頒發年份 Year Awarded	
1.				
2.				
3.				
4.				

### 5. 語言能力 Language Proficiency

(請在適當空格加上「✓」 Please put a “✓” in the appropriate box)

	說 Speak			聽 Listen		
	優 Excellent	常 Average	劣 Poor	優 Excellent	常 Average	劣 Poor
廣東話 Cantonese						
英語 English						

在家常用語言 Spoken language at home:  廣東話 Cantonese  普通話 Putonghua  英語 English

6. 擬在高中修讀的選修科 Aspired elective subjects to be taken in senior forms:

請參閱校網以了解本校提供的選修科, 申請中四或以上學位必須填寫 Please refer to the school website for the elective subjects offered, this part should be completed by students applying for place in S.4 or above.

1	2	3
---	---	---

7. 曾就讀或正就讀本校之親屬 Sibling(s) / relative(s) studying in or graduated from SKHCYSS

	姓名 Name	班別 Class	年份 Year	與學生關係 Relationship
1.				
2.				
3.				

8. 家長或監護人資料 Information of parent / guardian

	父親 Father	母親 Mother	#監護人 Guardian
姓名: Name:			
聯絡電話: Contact number:			
電子郵箱: Email Address:			
職業: Occupation:			
工作機構: Company:			
辦公室地址: Office Address:			
是否與學生同住 Live with student?	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
與學生關係: Relationship:	不適用	不適用	

# 若父親及母親皆非香港居民, 請提供一位在香港居住的監護人

Please provide a guardian who lives in Hong Kong if both father and mother are not Hong Kong residents

**申請人聲明 Declaration by Applicant**

本人謹聲明申請表及隨附文件(如有)所載一切資料, 依本人所知均屬真確無訛。

I declare that all information given in this application form and the attached documents (if any) are, to the best of my knowledge, true and accurate.

申請人姓名:  
Name of Applicant: \_\_\_\_\_

申請人與學生關係:  父 Father  母 Mother  
Relationship:  監護人 Guardian

申請人簽署:  
Signature of Applicant: \_\_\_\_\_

日期:  
Date: \_\_\_\_\_